

ab 103 - Ukrainisch

German Text	Ukrainian Text
E Veranstaltungstipps	Е поради щодо подій (der)
22 Stadtfest Lamstein a Wo kann man das machen? Lesen Sie und ordnen Sie zu. Achtung: Manchmal gibt es mehrere Lösungen. 1 Musik hören 2 tanzen 3 etwas lernen 4 Sport machen 5 etwas kaufen	22 Міське свято (das Stadtfest) Lamstein а Де можна це зробити? Прочитайте та зіставте. Увага (die Achtung): іноді є кілька розв'язків (die Lösung). 1 слухати музику (die Musik) 2 танцювати (der Tanz) 3 щось вивчати (das Lernen) 4 займатися спортом (der Sport) 5 щось купити (der Kauf)
Stadtfest Lamstein am 12. Juli – Programm	Міське свято (das Stadtfest) Lamstein 12 липня – Программа (das Programm)
Fußgängerzone 10–18 Uhr Kunsthandwerkmarkt und Flohmarkt: Handwerker und Künstler aus ganz Europa zeigen und verkaufen Bilder, Geschirr und vieles mehr. Auf dem Flohmarkt finden Sie Kleidung, Spielzeug, CDs – alles zum kleinen Preis. 10–16 Uhr Nähen Sie gern? Schneiderin Meral Toprak gibt Tipps. 13–14 Uhr Holz & Hammer: Mini-Kurs „Holzarbeiten“ mit Carsten Kröger 14 Uhr Basteln mit Papier (für Kinder ab 4 Jahren) 15–16 Uhr Holz & Hammer: Mini-Kurs „Holzarbeiten“ mit Carsten Kröger	Пішохідна зона (die Fußgängerzone) 10–18 година (die Uhr) Ярмарок ремісництва (das Kunsthandwerk) та блошиний ринок (der Flohmarkt): ремісники (der Handwerker) та митці (der Künstler) з усієї Європи показують і продають картини (das Bild), посуд (das Geschirr) та багато іншого. На блошиному ринку ви знайдете одяг (die Kleidung), іграшки (das Spielzeug), компакт-диски (die CD) – усе за невисокою ціною (der Preis). 10–16 година Ви любите шити (das Nähen)? Кравчиня (die Schneiderin) Мерал Топрак дає поради (der Tipp). 13–14 година «Дерево (das Holz) & Молоток (der Hammer)»: міні-курс (der Mini-Kurs) «Роботи з деревом (die Holzarbeiten)» із Карстеном Крьогером. 14 година Майстрування з папером (das Papier) (для дітей (das Kind) від 4 років (das Jahr)). 15–16 година «Дерево & Молоток»: міні-курс «Роботи з деревом» із Карстеном Крьогером.
Schwimmbad Heinemannstraße 10–12 Uhr Schnupper-Schwimmen für Erwachsene Sie können nicht schwimmen? Kein Problem! 13–16 Uhr Lustige Wasserspiele für Groß und Klein	Басейн (das Schwimmbad) на вулиці Heinemannstraße 10–12 година ознайомче плавання (das Schwimmen) для дорослих (der Erwachsene). Ви не вмієте плавати? Немає проблеми (das Problem)! 13–16 година веселі водні ігри (das Wasserspiel) для дорослих і дітей.
Sportpark am Wald 14–18 Uhr Laufen ohne Ende: 10-km-Lauf (10.00 Uhr), 5-km-Lauf (11.30 Uhr), verschiedene Kinderläufe, Anmeldung unter: laufen@sportverein-lamstein.de großes Fußballturnier für alle Hobby-Fußballspieler und Fußball-Fans ab 4 Jahren	Спортивний парк (der Sportpark) біля лісу (der Wald) 14–18 година біг (der Lauf) без кінця: 10-кілометровий біг о 10.00 год, 5-кілометровий біг об 11.30 год, різні дитячі забіги (der Kinderlauf). Реєстрація (die Anmeldung) за адресою: laufen@sportverein-lamstein.de великий футбольний турнір (das Fußballturnier) для всіх любителів футболу (der Hobby-Fußballspieler) та футбольних фанів (der Fan) від 4 років (das Jahr).
Rathausplatz ab 10 Uhr Musik und Tanz den ganzen Tag mit DJ Kevin vom Radiosender Energy24 11–12 Uhr Showprogramm mit Bauchtanz, Musikvorführungen, Feuerkünstlern, ... 18–20 Uhr Kinder-Disco 20–23 Uhr Partymusik: Tanzen Sie mit! ab 23 Uhr Feuerwerk	Площа ратуші (der Rathausplatz) з 10 години музика (die Musik) та танці (der Tanz) протягом усього дня з діджеєм Кевіном із радіостанції (der Radiosender) Energy24 11–12 година шоу-программа (das Showprogramm) з танцем живота (der Bauchtanz), музичними виступами (die Musikvorführung), вогняними артистами (der Feuerkünstler) тощо 18–20 година дитяча дискотека (die Kinder-Disco) 20–23 година музика для вечірок (die Partymusik): потанцюйте з

German Text	Ukrainian Text
	<p>нами! з 23 години феєрверк (das Feuerwerk).</p>
<p>b Wo und wann können Sie das machen? Lesen Sie noch einmal und notieren Sie den Ort und die Uhrzeit.</p> <p>1 Ihre Tochter, zwölf Jahre, tanzt total gern. 2 Sie wollen schwimmen lernen. 3 Sie möchten selbst einen Rock nähen. Sie wissen aber nicht, wie. 4 Sie suchen günstige Spielsachen für Ihre Kinder. 5 Sie joggen wochentags jeden Abend. Schaffen Sie 10 Kilometer?</p>	<p>b Де і коли ви можете це зробити? Прочитайте ще раз і запишіть місце (der Ort) та час (die Uhrzeit).</p> <p>1 Ваша дочка (die Tochter), дванадцять років, дуже любить танцювати. 2 Ви хочете навчитися плавати. 3 Ви хочете самі пошити спідницю (der Rock). Ви не знаєте, як. 4 Ви шукаєте недорогі іграшки (das Spielzeug) для ваших дітей. 5 Ви бігаєте (der Jogging) щовечора в будні. Чи подолаєте ви 10 кілометрів?</p>
<p>23 Eine Nachricht schreiben</p> <p>Sie haben sich mit einer Freundin / einem Freund für das Stadtfest verabredet. Schreiben Sie eine SMS.</p> <ul style="list-style-type: none"> – Entschuldigen Sie sich, dass Sie zu spät kommen. – Schreiben Sie, warum. – Nennen Sie einen neuen Treffpunkt und eine neue Uhrzeit. – Schreiben Sie zu allen drei Punkten. 	<p>23 Написати повідомлення (die Nachricht)</p> <p>Ви домовилися (die Verabredung) з подругою (die Freundin) / другом (der Freund) про зустріч на міському святі (das Stadtfest). Напишіть SMS (die SMS).</p> <ul style="list-style-type: none"> – Вибачтеся за те, що запізнюються. – Напишіть, чому. – Назвіть нове місце зустрічі (der Treffpunkt) і новий час. – Напишіть про всі три пункти (der Punkt).